

# Fil-Qorti tal-Magistrati (Malta)

## Bhala Qorti ta` Ġudikatura Kriminali

Magistrat dottor Aaron M. Bugeja M.A. Law, LL.D. (*melit*)

**Il-Pulizija**

**vs**

**Christopher Abela**

Il-Qorti rat l-imputazzjoni migjuba kontra **Christopher Abela** ID186269M li permezz tagħha huwa ġie akkużat talli fil-25 ta' Mejju 2013 għall-ħabta tal-22:20 bhala "persuna li f'ismek ghandek l-istabbiliment Taboo Wine bar ippremettejt li tindaqq muzika amplifikata u dan bi ksur ta l-istess kundizzjonijiet. Art 41(2) Kap 10"

Rat l-atti tal-kawża;

Rat id-dokumenti u semgħet il-provi prodotti.

### Ikkunsidrat : -

F'din l-imputazzjoni l-Prosekuzzjoni kitbet bil-linka blu l-Artikolu tal-Liġi li fuqu hija kienet qegħda tiprospetta l-azzjoni tagħha u ċjoe l-Artikolu 41(2) tal-Kapitolu 10 tal-Liġijiet ta' Malta. Izda minn qari tal-imputazzjoni jirrizulta li l-kliem użat f'din l-imputazzjoni ma jirrifletti bl-ebda mod il-lokuzzjoni tal-Liġi invokata mill-Prosekuzzjoni li tgħid li hadd ma jista' fi triq, f'hanut, jew f'post pubbliku ieħor jew f'kull bini billi jhaddem jew igiegħel jew ihalli lil min ihaddem *loudspeaker*, gramofon, amplifikatur jew strument bħal dawn, jagħmel inkella jgiegħel jew ihalli li jsiru hsejjes daqshekk qawwija li jdejqu lid-detenturi jew lin-nies li jkunu joqgħodu f'bini fil-qrib.

Għalkemm huwa minnu li hemm ġurisprudenza paċifika li ċ-ċitazzjoni hija ritenuta bħala "avviso a comparire", mill-banda l-oħra din il-Qorti ma tistax tinjora li l-azzjoni hija ta' natura penali u għalhekk irid ikun hemm ċerta preċiżjoni fil-mod ta' kif imputazzjoni tiġi redatta u dan sabiex l-imputat ikun jista' jiddefendi ruħu għaliha. Fis-sentenza *Il-Pulizija vs Carmela Micallef* deċiża mill-Qorti Kriminali sede t'appell nhar is-16 t'April 1955, l-Imħallef William Harding iddeċieda li imputazzjoni trid tirrifletti l-Liġi u ma tistax tkun ritenuta li tissodisfa l-vot tal-Liġi jekk l-imputazzjoni kif formulata ma tkunx issib riskontru għaliha fil-Liġi. Il-Qorti Kriminali kienet tenniet li din il-lokuzzjoni

ibrida ma ssibx korrispondenza fit-test tal-Liġi, la f'inciz wiehed u l-anqas f'iehor u meta hu hekk il-konsegwenza hija li *"nullum crimen sine lege"*. Għalhekk ikkonkludiet li r-reat irid ikun formulat skont il-Liġi għax altrimenti reat ma hemmx.

Anzi f'dan il-każ intqal u koll li dan kien *"bi ksur ta l-istess kundizzjonijiet"*. Din il-Qorti ma tistax tifhem x'kundizzjonijiet qed issir riferenza għalihom f'din l-imputazzjoni – sakemm il-ħsieb tal-Prosekuzzjoni ma kienx li jimputaw lill-imputat xi reat taħt l-Avviż Legali 1 tal-2006. Izda anke hemm il-Prosekuzzjoni għandha problema għaliex f'dak il-każ riedet ukoll li kemm jista' jkun tirrifletti dak li dik il-Liġi tipprovdi fl-imputazzjoni tagħha u ma tistax tagħmel imputazzjoni ibrida, li skont is-sentenza hawn fuq citata ma tikkreax reat.

## *Decide*

Li għar-raġunijiet premissi qegħda ssib lill-imputat mhux ħati tal-imputazzjoni kontestata lilu u kwindi tilliberah minn kull ħtija u piena.

*Mogħtija fl-4 t'Ottubru 2016 fil-Qrati tal-Ġustizzja, Valletta.*

*Aaron M. Bugeja*